



Commonwealth of Massachusetts
Executive Office of Energy and Environmental Affairs

Department of Environmental Protection

Address: 100 Cambridge Street, Suite 900, Boston MA 02114 | Phone: 617-292-5500

Maura T. Healey
Governor

Kim Driscoll
Lieutenant Governor

Rebecca Tepper
Secretary

Bonnie Heiple
Commissioner

公開聽證會通知

本《公開聽證會通知》另有其他語言版本（西班牙語 -- 越南語 -- 中文 -- 海地克里奧爾語 -- 葡萄牙語 -- 高棉語），可於 MassDEP 網站查閱：

<https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>

特此通知，馬薩諸塞州環境保護部（MassDEP）擬對以下法規進行修訂：依據 M.G.L. c. 131, § 40，修訂 310 CMR 10.00《濕地保護》；以及依據《馬薩諸塞州清潔水法》第 27 條（§ 27）、M.G.L. c. 21, §§ 26–53、M.G.L. c. 21A, § 14、M.G.L. c. 21C、M.G.L. c. 21E、M.G.L. c. 21H、M.G.L. c. 91, §§ 52–56，以及 M.G.L. c. 111, §§ 150A–150A1/2，修訂 314 CMR 9.00《馬薩諸塞州境內「美國水域」中疏浚物或填充物排放、疏浚作業及疏浚物處置的第 401 條水質認證》。這些修訂主要旨在簡化有益的濕地復育及其他項目的許可程序，包括入侵植物管理、移除受損樹木，以及對未鋪面步道進行有限度的維護和興建。

擬議法規條文及背景文件連同本《公開聽證會通知》的副本，可於 MassDEP 網站查閱：

<https://www.mass.gov/service-details/massdep-public-hearings-comment-opportunities>

MassDEP 將於下列日期及時間透過 Zoom 舉行兩場線上公開聽證會，以聽取公眾對擬議修訂的意見。須事先登記。

2026 年 8 月 10 日（星期一）下午 1:00——公開聽證會

請使用以下連結預先登記參加本次聽證會：

https://us06web.zoom.us/meeting/register/y_5Y5cg6TBG41Qwc437kVQ

2026 年 8 月 10 日（星期一）下午 6:00——公開聽證會

請使用以下連結預先登記參加本次聽證會：

<https://us06web.zoom.us/meeting/register/uXlfkUaqRJ67lplAggERVA>

可於公開聽證會上口頭陳述意見。書面意見將受理至 **2026 年 8 月 20 日下午 5:00**。本部鼓勵透過電子郵件將意見提交至 dep.wetlands@mass.gov，且電子郵件主旨欄必須註明「Wetlands-

401 Ecological Restoration Comments」。書面意見亦可郵寄至：Lisa Rhodes, Attn: Wetlands-401 Ecological Restoration Comments, MassDEP-BWR, 100 Cambridge Street, Suite 900, Boston, MA 02114。

如需特殊協助安排，請致電 617-292-1282 聯絡 MassDEP 多元化辦公室。TTY# MassRelay Service : 1-800-439-2370。本資訊可應要求以其他格式提供。MassDEP 免費為英語能力有限人士提供語言協助服務，包括口譯及筆譯。如需口譯員協助參加本次會議，請透過以下連結查詢相關語言服務：

<https://www.mass.gov/info-details/massdep-language-translation-assistance>

奉環境保護部令

Bonnie Heiple，專員